

Brusel 27. dubna 2018
(OR. en)

Interinstitucionální spis:
2016/0231 (COD)

8217/18
ADD 1

CODEC 608
CLIMA 67
ENV 245
ENER 124
TRANS 160
AGRI 186
COMPET 240
ECOFIN 350

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Předmět:	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o závazném každoročním snižování emisí skleníkových plynů členskými státy v období 2021–2030 přispívajícím k opatřením v oblasti klimatu za účelem splnění závazků podle Pařížské dohody a o změně nařízení (EU) č. 525/2013 (první čtení) – přijetí legislativního aktu – prohlášení

Prohlášení Litvy

Litva pevně podporuje Pařížskou dohodu a společnou odpovědnost EU v oblasti klimatu. Litva bude přispívat k provádění závazků EU a souhlasí se svým vnitrostátním cílem v oblasti snižování emisí skleníkových plynů do roku 2030, navrženým v nařízení o sdílení úsilí.

Odvětví mimo systém ETS se v Litvě na celkových emisích skleníkových plynů podílejí 66 %, přičemž největší podíl emisí vzniká v odvětví dopravy (38 %) a v zemědělství (35 %). Litva má jednu z nejnižších úrovní emisí skleníkových plynů na obyvatele a v roce 2015 dosáhla nejvyšší míry snížení emisí skleníkových plynů oproti roku 1990 z členských států EU¹. Litva považuje snižování emisí skleníkových plynů za dlouhodobý proces a úkol vyžadující odpovídající přípravu a zdroje.

Konečné kompromisní znění nařízení o sdílení úsilí obsahuje řadu prvků, které jsou pro Litvu přijatelné. Avšak posunutí počátečního data lineární trajektorie snižování emisí skleníkových plynů na polovinu roku 2019 Litvu zaváže k přijetí mnohem přísnějších povinností, než je ochotna akceptovat.

Dřívější počáteční datum bude pro Litvu znamenat dodatečné závazky v oblasti zmírňování změny klimatu, což pro dosažení cíle pro rok 2030 nákladově nejefektivnějším způsobem bude kontraproduktivní.

Prioritou je investovat do opatření ke zmírňování změny klimatu, a neutráct omezené zdroje za nákup ročních emisních přidělů. Z toho důvodu nevidíme žádný rozumný důvod pro velmi omezený rozpočet ročních emisních přidělů již na začátku příštího období.

Litva výše uvedené obavy vyjadřovala během celého průběhu jednání, ale nebyly zohledněny. V důsledku toho Litva nemůže podpořit konečné kompromisní znění.

Prohlášení Malty

Malta znovu potvrzuje své odhodlání řešit otázky změny klimatu s využitím všech svých možností a přispět k plnění cílů Pařížské dohody a cíle EU dosáhnout do roku 2030 v odvětvích, na něž se nevztahuje systém EU pro obchodování s emisemi, snížení emisí skleníkových plynů v celé EU o 30 % oproti úrovním z roku 2005.

Malta si váží úsilí o uznání jejích specifických omezení v dosahování velmi strmé trajektorie snižování emisí skleníkových plynů v období 2013–2030 v odvětvích mimo systém ETS prostřednictvím zařazení Malty do přílohy IV nařízení o sdílení úsilí. Malta se nicméně domnívá, že míra zahrnuté úpravy dostatečně neřeší skutečnost, které bude Malta čelit v období po roce 2020 vzhledem k tomu, že je členským státem, který:

¹ Sustainable development in the European Union. MONITORING REPORT ON PROGRESS TOWARDS THE SDGS IN AN EU CONTEXT (Udržitelný rozvoj v Evropské unii. MONITOROVACÍ ZPRÁVA O POKROKU V PLNĚNÍ CÍLŮ UDRŽITELNÉHO ROZVOJE V KONTEXTU EU), Eurostat, ročník 2017, s. 263, <http://ec.europa.eu/eurostat/documents/3217494/8461633/KS-04-17-780-EN-N.pdf/f7694981-6190-46fb-99d6-d092ce04083f>

- má v odvětvích mimo systém ETS nejnižší emise skleníkových plynů na obyvatele v rámci celé EU;
- disponuje hospodářskou strukturou, která není uhlíkově náročná.

Úsilí, které se od Malty očekává v souvislosti s tímto nařízením, považuje Malta za nepřiměřené rovněž s ohledem na skutečnost, že je nejnižším producentem v absolutních číslech i v přepočtu na obyvatele.

Malta uvedené obavy soustavně vyjadřovala během vyjednávacího procesu, a proto v souladu se svým již dříve zastávaným postojem nemůže podpořit přijetí tohoto nařízení, kvůli němuž se tento členský stát potýká s velmi obtížnou trajektorií do roku 2030.
